



**KEBAB HOUSE & MORE**  
 Klosterstrasse 3 in Engelberg, bei der Migros-Filiale  
 Cafe, Bar, Restaurant, Take-away, Telefon 041 637 30 60  
 Öffnungszeiten: SO bis DO: 8.00 – 20.00 Uhr, FR bis SA: 8.00 – 22.00 Uhr, MI: Ruhetag

# Engelberger Anzeiger

Nr. 36 :: 5. September 2024 :: 78. Jahrgang :: Redaktionsschluss jeweils Montag, 9.00 Uhr

EAZ GmbH, Dorfstrasse 50, 6390 Engelberg, Telefon 041 629 79 99, anzeiger@dod.ch



## FAMILY FIRST

**NEHMEN SIE IHRE LIEBSTEN MIT AUF EINE FAMILIENAUSZEIT  
UND ERLEBEN SIE, WAS DAS FRUTT MOUNTAIN RESORT FÜR MAMA,  
PAPA UND KINDER ZU BIETEN HAT.**

Als Familie geniessen Sie in unserer familienfreundlichen Lago Lodge exklusiv:

- Einen Preisnachlass von 20 % auf offizielle Preise
- Kinder bis zu 6 Jahren dürfen ohne Aufpreis im Elternzimmer schlafen
- Kostenfreie Kinderbetreuung in unserem voll ausgestatteten Kinderclub

PS: das lustige und kreativ gestaltete Familien-Spa garantiert eine unvergessliche Wasserwelt für alle!



Spezialofferte gültig bis 20. Oktober 2024

T + 41 41 669 79 79  
 reservation@fruttmountainresort.com  
 fruttmountainresort.com

MANAGED BY

*Kempinski*

**DCARS**  
ENGELBERG



## WIR KAUFEN DEIN AUTO!

079 769 55 77 | ddcars.ch



**SASCHA SANITÄR  
GMBH**

www.sascha-sanitaer.ch  
079 946 78 08

20 Jahre Erfahrung  
für alle Dienstleistungen  
rund um Ihre Sanitärtechnikanlagen



## "Zukunft mit Tourismus" - Engelberger Leistungsträger verabschieden eine neue Destinationsstrategie

In den vergangenen Monaten erarbeitete der Einwohnergemeinderat zusammen mit Vertretern der TITLIS Bergbahnen, des Klosters Engelberg, der IG Engelberg, des Hoteliersvereins, von Gewerbe Engelberg, der Bürgergemeinde, den Brunni Bahnen, Engelberg-Titlis Tourismus AG sowie der Alpverwaltung eine neue Destinationsstrategie. Mit der Hochschule Luzern konnte eine geeignete Partnerin gefunden werden, die diesen Prozess professionell, effizient und zielgerichtet begleitete. Die neue Strategie wurde in mehreren Workshops erarbeitet. Der Einwohnergemeinderat freut sich, die neue Strategie nun zu veröffentlichen und ist der Überzeugung, dass für verschiedene Anliegen und Bedürfnisse für und in Engelberg ein Grundstein gelegt wurde. Nun gilt es die Projekte in Angriff zu nehmen und den Schwung für die Umsetzung zu nutzen.

### **Stärkung der strategischen Erfolgspositionen von Engelberg**

Die Strategie sieht insbesondere vor, die Erfolgspositionen von Engelberg zu stärken und für die Zukunft zu entwickeln. Die Strategie besteht aus folgenden Eckwerten:

#### *Vision und Mission: "Zukunft mit Tourismus"*

Der Tourismus spielt eine Schlüsselrolle für die hohe Lebens- und Aufenthaltsqualität in Engelberg. Diesem gilt es Sorge zu tragen und gleichzeitig die strategischen Erfolgspositionen der Destination Engelberg zu stärken. Dabei handelt es sich um das Gipfelerlebnis auf dem Titlis, das schneesichere Ski- und Freeridegebiet, das vielseitige Outdoor-Paradies auf kleinstem Raum, das alpine Klosterdorf mit Tradition und internationalem Charme, die gute Erreichbarkeit und die ganzjährige Betriebstätigkeit.

#### *Definition strategische Handlungsfelder*

Gemeinsam wurden acht strategische Handlungsfelder definiert. Solche Handlungsfelder sind zum Beispiel Events, Nachhaltigkeit, Hotellerie und touristische Infrastruktur oder die Digitalisierung. Innerhalb dieser Geschäftsfelder formuliert die Strategie Massnahmen, um die entsprechenden Handlungsfelder zu stärken. Die Strategie sieht beispielsweise folgende Massnahmen vor:

Den Aufbau von Bildungstourismus, den Ausbau des Schneesportangebotes, die Weiterverfolgung der Idee eines multifunktionalen Kongress- und Veranstaltungszentrums oder auch die Schaffung von neuen Events, welche für Engelberg ein Alleinstellungsmerkmal darstellen.

#### *Governance und Rollenverständnis*

Die Strategie befasst sich auch mit der Governance und dem Rollenverständnis der einzelnen Akteure. Die Engelberg-Titlis Tourismus AG soll als strategischer Leader für touristische Belange in der Destination gestärkt werden. Die ETT AG verzahnt und koordiniert die einzelnen Leistungsträger und setzt neben dem heutigen Vermarktungsauftrag definierte Aufgaben und Projekte um. Weiter ist vorgesehen, dass die beteiligten Engelberger Leistungsträger regelmässig zusammenkommen, die Umsetzung der nun verabschiedeten Strategie kontrollieren und sich auch für deren Reporting verantwortlich zeigen.

#### **Danke**

Der Einwohnergemeinderat Engelberg dankt allen involvierten Partnern für den offenen Austausch sowie die Mitarbeit an der gemeinsamen Destinationsstrategie:

- Edi Hurschler, Alpverwaltung
- Roman Barmettler und Fredy Miller, Brunni-Bahnen
- Markus Langenstein, Bürgergemeinde
- Andres Lietha und Sandro Rügger, Engelberg-Titlis Tourismus AG
- Monika Notz Barmettler und Michael Matter, Gewerbe Engelberg
- Roger Filliger und Fabienne Bolliger, Hotelierverein
- Robert Bucher, IG Engelberg
- Daniel Amstutz und Beat Christen, Kloster Engelberg
- Norbert Patt, TITLIS Bergbahnen
- Alex Höchli und Bendicht Oggier, Einwohnergemeinde Engelberg

Eine Zusammenfassung der Strategie finden Sie auf der Homepage der Einwohnergemeinde Engelberg mittels Suchbegriff "Destinationsstrategie" oder unter folgendem Link:

<https://www.gde-engelberg.ch/aktuellesinformationen>

---

## Baugesuche und Sonderbewilligungen

Nachstehende Baugesuche werden gemäss Verordnung zum Baugesetz vom 7. Juli 1994 (Bauverordnung) Art. 29 Abs. 2 während zehn Tagen beim Bauamt Engelberg öffentlich aufgelegt. Gleichzeitig werden die benötigten Sonderbewilligungen angezeigt. Einsprachen gegen die beantragte Baubewilligung oder gegen die Sonderbewilligung sind bis **16. September 2024** schriftlich und begründet, im Doppel an den Einwohnergemeinderat Engelberg, Dorfstrasse 1, 6390 Engelberg, einzureichen (Bauverordnung Art. 31, 36 und 37).

|                   |                                                                                  |
|-------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Gesuchsteller     | Heizwerk Engelberg AG, Ghärstli 1, 6390 Engelberg                                |
| Bauvorhaben       | Neubau Fernwärme, Engelbergerstrasse - Sattelboden                               |
| Zonen             | Landwirtschaftszone, übriges Gebiet, Grünzone, Gewerbezone                       |
| Ort               | Parzellen Nrn. 459, 2551, 941,456, 469, 1929, 1645, Sattelboden, GB Engelberg    |
| Schutzgebiete     | Gewässerschutzbereich Au                                                         |
| Naturgefahren     | HM2/4, RS1                                                                       |
| Sonderbewilligung | Raumplanerische Ausnahmegewilligung                                              |
| Gesuchsteller     | Heizwerk Engelberg AG, Ghärstli 1, 6390 Engelberg                                |
| Bauvorhaben       | Neubau Fernwärmeleitung Wasserfallstrasse 59 + 63 + 65                           |
| Zonen             | Landwirtschaftszone, übriges Gebiet, Gewässer                                    |
| Ort               | Parzellen Nrn. 637, 1442, 645, 1682, 1439, 1521, Wasserfallstrasse, GB Engelberg |
| Schutzgebiete     | Gewässerschutzbereich Au                                                         |
| Naturgefahren     | Ue0, Planungszone Hochwasserschutz                                               |
| Sonderbewilligung | Raumplanerische Ausnahmegewilligung                                              |

## Adressänderung / Umzug

Nutzen Sie die Onlinedienste, um uns Ihre Adressänderung bekanntzugeben. Beachten Sie, dass allenfalls zusätzliche Unterlagen per Post eingereicht werden müssen.

Mit folgendem QR-Code gelangen Sie direkt auf die richtige Seite



## IOS Engelberg - Berufsschau Fenster 2024

Die Schülerinnen und Schüler der 2. IOS (Integrierte Orientierungsstufe) starten im Schuljahr 2024/25 mit dem Berufswahlprozess. Der Auftakt bildet das Berufsschau Fenster an vier Halbtagen zu je drei Stunden am Mittwoch und Donnerstag, 2. und 3. Oktober 2024.

Die ortsansässigen Geschäfts- und Gewerbetreibenden aus allen Branchen sind herzlich dazu eingeladen, sich zum Berufsschau Fenster anzumelden. Wir freuen uns, wenn sie einen Einblick in ihr Unternehmen gewähren und den Jugendlichen ermöglichen, die in Engelberg ausgeübten Berufe kennen zu lernen. Die gewonnenen Eindrücke werden neue Interessen wecken und ermöglichen Prioritäten in der Berufswahl zu setzen.

Allen Betrieben, die sich in den vergangenen Jahren aktiv am Berufsschau Fenster beteiligt haben, sind die Informationen per E-Mail zugestellt worden. Wenn auch Sie mit Ihrem Betrieb am diesjährigen Berufsschau Fenster teilnehmen möchten, melden Sie sich bitte bei der Abteilung Bildung, unter E-Mail: [daisy.muff@gde-engelberg.ch](mailto:daisy.muff@gde-engelberg.ch) oder per Telefon 041 639 52 48.

---

## Unentgeltliche Rechtsberatung

Beratung durch

**MLaw Brigitte Scheuber**

Rechtsanwältin, Fachanwältin SAV Familienrecht

BOLZERN HAAS & PARTNER

Advokatur Notariat Mediation

Alte Gasse 3, 6390 Engelberg

Telefon 041 637 40 81

E-Mail [brigitte.scheuber@bhup.ch](mailto:brigitte.scheuber@bhup.ch)

Termin

**Donnerstag, 19. September 2024**, 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Gemeindehaus, Sitzungszimmer Haupteingang links

Die Konsultation kann für eine halbe Stunde ohne Schriftverkehr in Anspruch genommen werden. Eine Voranmeldung ist notwendig.

---

---

## Puppenkleider par excellence!

Die Bewohnerinnen und Bewohner vom Erlenhaus haben in der Aktivierung, unter der Initiierung von Franziska Burri, Kleider und Accessoires für die Puppen im Kindergarten A gestrickt und genäht.



Von Strickjacken mit passenden Mützen und Wollsocken bis zum gehäkelten Bikini und passendem Badetuch wurde alles mit sehr viel Liebe hergestellt.

Die Kindergartenklasse A bedankt sich herzlich für die wunderschönen Puppenkleider.

Gaby Lambrigger, Klassenlehrerin Kindergarten A

---

## Gemeindeverwaltung – Schalteröffnungszeiten

|                       |                                                  |
|-----------------------|--------------------------------------------------|
| Montag bis Donnerstag | 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr, 13.30 Uhr bis 17.00 Uhr |
| Freitag               | 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr, 13.30 Uhr bis 16.30 Uhr |

Auf Anfrage können auch Termine ausserhalb der Schalteröffnungszeiten vereinbart werden. Der Kundschaft wird zudem die Möglichkeit geboten, gewisse Dienstleistungen der Gemeindeverwaltung rund um die Uhr über den Internetauftritt [www.gde-engelberg.ch](http://www.gde-engelberg.ch) zu nutzen.

---



David  
Fussenegger



Die Produktpalette von **David Fussenegger** enthält ein vielseitiges Angebot an Decken und textilen Wohn-Accessoires für Kinder und Erwachsene.

Wir haben eine schöne Auswahl an Babydecken, Puckdecken, Dinkelkissen, Wohndecken und Kuschelecken sowie dekorativen Kissen aus hochwertiger Baumwolle.

Besuchen Sie unsere Boutique!

Wir freuen uns.



**STOHR**

ALLES FÜR'S WOHNEN

Klosterstrasse 10 · 6390 Engelberg · Tel. 041 637 13 05 · [www.stohr.ch](http://www.stohr.ch) · [mail@stohr.ch](mailto:mail@stohr.ch)

**Möbel** ■ **Wohnaccessoires** ■ **Vorhänge** ■ **Polsterei** ■ **Bodenbeläge** ■ **Reinigung**



Beauty  
pur!

# Alles Ziege oder WAS?

**WELLNESS HERBSTSPECIAL**

Ledibelle ist der Geheimtipp aus der Schweiz für strahlende Haut. Anti-Aging-Pflege mit Ziegenmolke und Jakobswasser.

Unsere Spezialistin Franziska strafft und liftet deine Haut für einen strahlenden Glow.

ca. 110 Minuten  
CHF 140. – statt CHF 175. –  
gültig bis 23. November 2024



**alpenresort**  
Eienwäldli · Engelberg

Wellness & Spa  
Wasserfallstrasse 107 · CH-6390 Engelberg  
+41 41 637 38 80 · wellness@alpenresort.ch



# WEGBEGLEITUNG IN SCHWIERIGEN ZEITEN

Unsere Psychiatriepflege geht individuell auf Ihren Bedarf ein. Gemeinsam mit Ihnen und Ihren Angehörigen werden ressourcen- und lösungsorientierte Ziele und Massnahmen festgelegt.

Weil jede Situation anders ist.



Überall für alle

**SPITEX**  
Obwalden

Kägiswilerstr. 29  
6060 Sarnen  
041 662 90 90  
info@spitexow.ch



# OKB Förderpreis 2024 - jetzt bewerben!

Sie sind nachhaltig in Ihrem Verein oder mit Ihrem Unternehmen in unserer Region unterwegs? Dann bewerben Sie sich bis am 30. September für unseren OKB Förderpreis für nachhaltiges Engagement. Das Preisgeld beträgt total 35'000 Franken.

Alle Infos unter [www.okb.ch/foerderpreis](http://www.okb.ch/foerderpreis)



**OKB.** Einfach vertraut.  
[www.okb.ch](http://www.okb.ch)



# Versicherungen zur AXA wechseln, zahlt sich aus

Die Versicherung, Vorsorge und Krankenkassenlösungen werden individuell auf Ihre Wünsche und Bedürfnisse abgestimmt. Somit bezahlen Sie nur, was Sie auch wirklich brauchen.

Jederzeit unverbindliche Vergleichsofferte erhalten.

Gerne beraten wir Sie persönlich.

**Reto Schleiss und Norina Wirz**

AXA  
Geschäftsstelle Engelberg  
Engelbergerstrasse 41  
6390 Engelberg  
Telefon 041 637 33 66  
engelberg@axa.ch  
AXA.ch/engelberg



*fine*

## Träumen Sie von neuen Vorhängen?

Stoffvariationen, unzählige Farben und diverse Muster warten auf Sie. Suchen Sie in unserer Ausstellung nach Ihrem neuen Vorhang und lassen so den Traum wahr werden.

Wir freuen uns auf Sie!

**STOHR**  
ALLES FÜRS WOHNEN

Klosterstrasse 10 · 6390 Engelberg · Tel. 041 637 13 05 · [www.stohr.ch](http://www.stohr.ch) · [mail@stohr.ch](mailto:mail@stohr.ch)  
**Möbel** ■ **Wohnaccessoires** ■ **Vorhänge** ■ **Polsterei** ■ **Bodenbeläge** ■ **Reinigung**

# All-new SANTA FE. Plug-in Hybrid. 4x4.

Bereit für das Abenteuer.



Jetzt Probe fahren.



Abb.: all-new SANTA FE Plug-in 6P Vertex® Calligraphy, 186 kW/253 PS, 4x4, mit Sonderausstattung, CHF 76'900.-, inkl. MwSt. Unverbindliche Preisempfehlung, Preisänderungen vorbehalten. – \* Die europäische Hyundai 5-Jahres-Werks-garantie ohne Kilometerbeschränkung gilt nur für Fahrzeuge, die ursprünglich vom Endkunden bei einem offiziellen Hyundai-Partner (in der Schweiz und dem Europäischen Wirtschaftsraum) erworben wurden, entsprechend den Bedingungen im



Garantiedokument. – \*\* Nur Hochvoltbatterie. – Abbildung: Symbolbild. Es besteht keine Haftung für Fehler und mögliche Auslassungen.



Kerns, 041 666 01 01  
Kriens, 041 318 01 01  
[www.windlin.ch](http://www.windlin.ch)

**Nationaler Tag der  
Bürgergemeinden und Korporationen  
Samstag, 14. September 2024**



Besuchen Sie unseren Infostand und erhalten Sie Einblicke in:

- die Bürgergüter und Aufgaben unserer Bürgergemeinde
- die vielseitige Arbeit unseres Forstteams
- die Bedeutung und Pflege unseres Schutzwaldes
- die Pläne für unseren neuen Forstwerkhof
- unsere Talkapellen und die Geschichte hinter den Familienwappen

Wettbewerb

Unser Geschenk: Erstausgabe der Broschüre  
«Obwaldner Bürgergemeinden und Korporationen»

**08.00 – 12.00 Uhr, Stand am Samstagmorgen Markt an der Dorfstrasse**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Bürgergemeinderat Engelberg**

**Siam**  
Thai Cuisine | Engelberg

Täglich geöffnet zum  
Mittag- und Abendessen

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

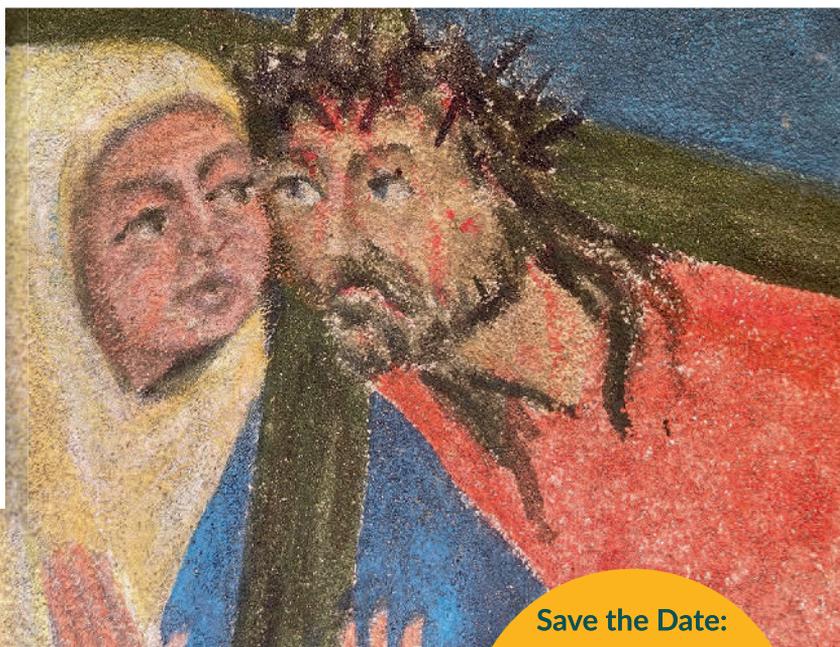
SÜDOSTASIEN ÜBER DEN  
DÄCHERN VON ENGELBERG

\*\*\*  
**HOTEL WALDEGG**  
ENGELBERG

Wellness-, Golf- & Seminarhotel  
Schwandstrasse 91  
CH-6390 Engelberg  
[www.siam-engelberg.ch](http://www.siam-engelberg.ch)

**Tischreservation**  
+41 41 639 69 00

Kommission  
für Musik und  
Spiritualität



# STABAT MATER

BAROCKMUSIK VON VIVALDI U. A.

Menschliche Leid-Erfahrungen zwischen Betroffenheit und Hoffnung werden mit Musik erlebbar.

Sie verdichten sich im «Kreuz» und seinen vielfältigen Darstellungen in der Heilig-Kreuz-Kapelle in Grafenort.

Madeleine Merz, Gesang

Martin Korrodi und Sabina Curti, Violinen

Elodie Théry, Cello

Jan Sprta, Cembalo

Wendel Odermatt, kunstgeschichtliche Einführung zur Kapelle

Bitte melden Sie sich hier an:

[www.lebensraum-gebirge.ch/veranstaltungen](http://www.lebensraum-gebirge.ch/veranstaltungen)



Die Stiftung Lebensraum Gebirge  
freut sich auf Ihren Besuch.

**Save the Date:**  
«Berghorizonte»  
Jubiläumsfest  
mit Kultur, Genuss,  
Geschichten  
**17. Mai 2025**  
**Grafenort**

**Samstag,**  
**14. September 2024**  
**19.30 Uhr**

Café Bar offen  
ab 18.45 Uhr

**Ort**  
Kapelle Grafenort

**Anmeldung**  
erforderlich

**Eintritt**  
CHF 30.–



**Gewerbe Engelberg**  
Von Grafenort bis zum End der Welt

[www.bewegig.ch](http://www.bewegig.ch)

Plattform für Besonderes  
aus Sport und Kultur

Werde dank dem E-Newsletter bewegig  
Teil unseres Netzwerks für eine tolle  
Innerschweizer Kultur- und Sportszene!



**CARITAS**  
**LADEN**  
**STANS**



Spittelgasse 7, 6370 Stans  
Telefon 041 610 44 48  
info@caritasladen-stans.ch  
www.caritasladen-stans.ch



**JAHRE**

**FAIR EINKAUFEN IM CARITAS LADEN STANS**

**Feier auf dem Dorfplatz Stans  
Donnerstag, 5. September 10.00-18.30 Uhr**

**Jubiläums- Rabatt 50% auf alle Secondhand-Artikel  
im Caritasladen bis 12.09.2024**



# Trachtächilbi Ängelbärg

**14. Septämber 2024, 20 Uhr  
Restaurant Espen**

**Mitwirkendi:  
Jodlerin Nicole Flühler, Chindertrachtä-  
gruppä Chärns, Echo vom Geissholz,  
Trachtägruppä Ängelbärg**  
[www.trachten-engelberg.ch](http://www.trachten-engelberg.ch)

**Ittritt  
CHF 10**



## ENGELBERGER SPORTCLUB

6390 Engelberg  
www.engelberger-sc.ch  
info@engelberger-sc.ch

## HAUPTPARTNER



**Obwaldner  
Kantonalbank**

## SPONSOREN

**BEPA**  
Heinz Imboden AG



# MEISTERSCHAFTSSPIELE VOM 07. – 13.09.2024

## SAMSTAG, 7. SEPTEMBER 2024

Frauen 2. Liga (H\*) – Schweizer Cup 1/32-Final

### SG STANS-ENGELBERG I – FC KÜSSNACHT A/R (NLB)

**ZEIT: 19:30**

|           |                    |                                       |
|-----------|--------------------|---------------------------------------|
| 10:00 Uhr | Junioren Ea (A)    | FC Kerns Blau – Engelberger SC a      |
| 11:00 Uhr | Junioren D/9 (A)   | FC Horw c – Engelberger SC            |
| 14:00 Uhr | Junioren Eb (H)    | Engelberger SC b – FC Luzern Frauen E |
| 17:00 Uhr | Junioren C (A)     | FC Perlen-Buchrain b – Engelberger SC |
| 20:15 Uhr | Frauen 4. Liga (A) | SC Kriens – SG Stans-Engelberg II     |

## SONNTAG, 8. SEPTEMBER 2024

4. Liga (A)

### FC SACHSELN – ENGELBERGER SC

**ZEIT: 15:00**

|           |                |                   |
|-----------|----------------|-------------------|
| 10:00 Uhr | Junioren F (A) | Turnier in Sarnen |
|-----------|----------------|-------------------|

## FREITAG, 13. SEPTEMBER 2024

Frauen 2. Liga (H\*)

### SG STANS-ENGELBERG I – SC NEBIKON

**ZEIT: 20:15**

## FUSSBALLSCHULE

Auch die Fussballschule, für 4- und 5-jährige fussballinteressierte Mädchen und Jungs, ist bereits wieder am Laufen. Informationen zu den Daten und zur Anmeldung findet ihr auf unserer Webseite.

Wir freuen uns auf weiteren Zuwachs in der ESC-Familie.

H=Heimspiel | A=Auswärtsspiel | TS=Trainingsspiel | \* Heimspielort: Sportanlage Eichli, Stans

## MATCHBALLSPONSOREN



### Seilzieh-WM in Mannheim

Vom Donnerstag, 5. bis Sonntag, 8. September 2024 findet in Mannheim (GER) die Seilzieh-Weltmeisterschaft statt. Die ersten beiden Tage sind den Open, den Wettkämpfen der Clubs gewidmet, das Wochenende dann den Nationalmannschaften. Engelberg tritt in den drei Gewichtsklassen 640kg, 560kg und U23 an den Open an, in den beiden Elite-Kategorien jeweils mit je zwei Mannschaften. Mehrere Engelberger Athleten haben sich weiter für verschiedene Schweizer Nationalmannschaften qualifiziert: Manuel Arnold (U19), Maik Amhof (U23), Lorenz Hess (680kg), Ruedi Odermatt (640kg), Ueli Christen (560kg & 640kg).

*Weitere Informationen & Tickets: [tow2024.de](http://tow2024.de)*

Auf dieser Website sowie auf den Social Media Kanälen vom Seilziehclub Engelberg informieren wir über die Live-Übertragung via Stream.

Wir wünschen allen Athleten «Good Pull»!

[www.tugofwar-engelberg.ch](http://www.tugofwar-engelberg.ch)

# Bergmesse im Bärghuis Jochpass Sonntag, 8. September 2024, um 11.00 Uhr

Messe auf dem Jochpass mit Pater P. Patrick Ledergerber und Begleitung von Arvigruess. Anschliessend gemeinsames Mittagessen und gemütliches Beisammensein. Zum Mittagessen gibt es Nidwaldner Pastetli.

Alle sind herzlich willkommen!

Die Alpgenossen vom Trübsee sind zum Mittagessen eingeladen.  
Wir freuen uns auf einen geselligen Sonntag.

Das Jochpass-Team und die Bannwarte vom Trübsee

 [jochpass.ch](https://www.instagram.com/jochpass.ch)

*Jochpass*  
Bärghuis  
**Sagenhaft.**



# VALIANT-GP ENGELBERG

## DER BIKE DOWNHILL GRAND PRIX FÜR KINDER

Am 31. August haben 78 begeisterte Kinder am ersten Valiant-GP teilgenommen und den Event zu einem unvergesslichen Erlebnis gemacht. Ein herzliches Dankeschön an alle freiwilligen Helfer\*innen und Sponsoren, die diesen Anlass möglich gemacht haben.

- AXA, Geschäftsstelle Engelberg
- Bänklialp Hotel Restaurant / Engelberg
- Bergbahnen Engelberg-Trübsee-Titlis AG
- Bikegenoss Zentralschweiz
- Bikeschule Engelberg
- Brunni-Bahnen Engelberg AG
- Dynastar
- Engelberg-Titlis Tourismus AG
- Gemeinde Engelberg
- Helly Hansen
- intercycle ag
- Kloster Engelberg
- Niederberger Elektro + Multimedia GmbH
- Pb Polarbear
- PIE the freeride company Engelberg GmbH
- REMAX Immobilien in Engelberg
- Riders Boutique GmbH
- Roastery Engelberg
- Schweizer Skischule Engelberg
- Staubli Getränke
- Whatever Man - Lifestyle
- Windwood GmbH
- Yucatan
- Zumbühl Zelte

HERZLICHEN DANK  
BIKECLUB ENGELBERG



Freitag, 6. September, 17.30 Uhr

## Historischer Dorfrundgang mit Michael Blatter zum Thema «Freiheit 1798 in Engelberg»

Vor 226 Jahren hat die Engelberger Talbevölkerung die Freiheit erhalten, die «Freiheit» in Einzahl, grundsätzlich und gerecht, nicht «Freiheiten» in Mehrzahl, Privilegien nur für Wenige. Während Nidwalden 1798 dreimal für die alten Privilegien, gegen die neue Freiheit und gegen Frankreich in den Krieg zieht, versucht Engelberg irgendwie zwischen Franzosen und Nidwaldnern die frisch erlangte Freiheit zu bewahren - und findet in Obwalden einen engen Gesinnungs- und Bundesgenossen.

Treffpunkt: auf der Gand

Dauer: ca. 1 Stunde

Die Teilnahme ist kostenlos, es ist keine Anmeldung erforderlich.

Der barocke Kursaal Engelberg ist seit 1902 das Herz für Kongress- und Event-Aktivitäten in Engelberg.



Der Verwaltungsrat der Kursaal Engelberg AG sucht eine engagierte Nachfolge als

## Sachbearbeiter/-in Administration 40%

per sofort oder nach Vereinbarung.

### Ihr Aufgabengebiet

- Erfassen und Abwickeln von Kundenanfragen
- Erstellen von Ablauf- und Bestuhlungsplänen für Events
- Führen von Listen und Tabellen
- Übernahme von vielseitigen administrativen Aufgaben im Allrounder-Bereich

### Ihr Profil

- Zuverlässige Persönlichkeit mit einer exakten und selbstständigen Arbeitsweise
- Fundierte Kenntnisse in MS-Office-Programmen
- Ausgeprägte kommunikative Fähigkeiten in Wort und Schrift
- Interesse und Freude an der Organisation von Events verschiedenster Art

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit und zeitliche Flexibilität. Interessiert? Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen bis zum **20. September 2024** per E-Mail an den Verwaltungsrat der Kursaal Engelberg AG, z. Hd. Cornelia Amstutz: [cornelia.amstutz@gde-engelberg.ch](mailto:cornelia.amstutz@gde-engelberg.ch).

# ELEGANT & SICHER

EINFACH  
MIT  
SYSTEM

**Y-connect** RI-BAU St:oren  
STOREN • TÖRE • VERGLASUNGEN

- ✓ Sonnenstoren
- ✓ Lamellenstoren
- ✓ Rollladen
- ✓ Insektenschutz
- ✓ Reparaturen



**Yannick Christen**  
info@y-connect.ch  
041 629 01 51  
Aawasserstrasse 13  
6383 Dallenwil



Y-connect.ch

**Wir suchen per sofort oder n. Absprache**

## **Reinigungsmitarbeiter/-in**

*Reinigung der Böden und Toiletten.*

*Einsatz an 2 bis 5 Tagen pro Woche*

*jeweils vormittags 1.5 – 2.5 Stunden/Tag*

*Weitere Auskünfte erteilt:*

**The Core Irish Pub, Karin Pohl,**

**Titlisstrasse 2, 6390 Engelberg**

**Tel. 079 615 93 93 / [craic@thecorepub.ch](mailto:craic@thecorepub.ch)**



**VSSM**

Verband Schweizerischer  
Schreinermeister  
und Möbelfabrikanten  
Sektion Unterwalden

**Lerne Schreiner:in**

**Werde Macher:in!**

Mach dein eigenes Ding!

**Die Schreiner**  
Ihre Macher

schreiner.ch



**Traumjob Schreiner:in**

traumjob-schreiner.ch



### Pro Senectute OW, Engelberg – Gerschnitag

Voranzeige: Unser beliebter Gerschnitag findet am Dienstag, 17. September statt. Nähere Informationen folgen im nächsten Anzeiger! Jetzt schon anmelden: Karin Sonderer, Telefon 079 745 39 36 oder Mary Kretz, Telefon 078 857 05 13. Wir freuen uns auf einen gemütlichen Tag im Restaurant Ritz!

### Frauengemeinschaft Engelberg – Werde Pilzsammler

Am Donnerstag, 12. September 2024, von 13.00 bis ca. 17.00 Uhr beim Werkhof Engelberg. Vielleicht finden wir dieses Jahr Pilze im Wald? Wenn das Wetter passt, sucht jeder selber im Wald nach den Pilzen. Der Pilzkontrolleur Paul Arnold wird diese vor Ort bestimmen. Verschiebe-

datum: Donnerstag, 19. September 2024. Kosten CHF 15.– (Nichtmitglieder CHF 20.–). Anmeldung bis 11. September 2024 bei Marie-Theres Arnold, Telefon 078 824 86 50 oder mares\_arnold@yahoo.de (Teilnehmerzahl beschränkt).

### Frauengemeinschaft Engelberg – Abendspaziergang mit Wildessen im Stäfeli

Am Donnerstag, 26. September 2024, um 16.30 Uhr beim Parkplatz Bründler. Nimm dir doch einen Abend Zeit für dich. Wir laufen gemeinsam ins Stäfeli und geniessen dort zusammen ein feines Wildessen à la carte. Für weniger gute Fussgängerinnen kann allenfalls ein «Taxi» organisiert werden. Anmeldung bis 10. September 2024 bei Vroni Infanger, Telefon 076 449 69 07 oder vroni76@bluewin.ch

Zu vermieten per sofort

## 2 ½-Zimmer-Wohnung

an ruhiger Lage, Parterre, mit Gartensitzplatz. Mietpreis CHF 1'100.– zuzüglich CHF 200.– à Konto Nebenkosten.

Sofern Sie nicht rauchen und keine Haustiere halten, freuen wir uns über Ihre Kontaktnahme.

Telefon 079 599 21 13

## Impressum

### Postanschrift:

EAZ GmbH

c/o Druckerei Odermatt AG

Dorfplatz 2, 6383 Dallenwil

Telefon 041 629 79 99, anzeiger@dod.ch

### Kundenbetreuung Aussendienst:

David Odermatt, Telefon 041 629 79 14

**Druck:** Druckerei Odermatt AG, 6383 Dallenwil

**Annahmeschluss:** Jeweils Montag, 9.00 Uhr

**Auflage:** 2'400 Exemplare

Zu vermieten ab sofort oder nach Vereinbarung

## Einstellhallenplatz

in der Neuschwändi.

Preis pro Monat CHF 150.–

Auskunft unter Telefon 079 456 94 43

Anrufe bitte erst ab 17.00 Uhr

## Ärztlicher Notfalldienst

SA/SO, 07./08. September 2024

**Dr. Rausch, Telefon 041 637 33 33**

Zu vermieten für die Sommersaison

## Ferienwohnung mit Bergpanorama

von Mai bis Oktober, nach Absprache auch kürzere Perioden möglich. Die hübsch möblierte Wohnung mit Balkon im ruhigen Meilandquartier verfügt über 2 Schlafzimmer mit je 2 Betten und evtl. 1 Kinderbettli. Autoabstellplatz und Mitbenützung der Waschküche mit Waschmaschine und Tumbler.

Mietzins CHF 1'600.–/Monat inkl. Nebenkosten

Weitere Informationen unter [www.margret.ch](http://www.margret.ch)

Auskunft unter [ferienwohnung@margret.ch](mailto:ferienwohnung@margret.ch) oder Telefon 076 570 91 82



# HEIMVORTEIL

Hier leben wir. Hier arbeiten wir.  
Hier sind wir für Sie da.

## VERKAUF

|                                                                                                |              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| Vorderoertigen 2, 1.5-Zimmer-Wohnung, 2. OG West, zzgl. Einzelgarage                           | 355'000.00   |
| Neuschwändistrasse 5, 1.5-Zimmer-Wohnung im 2. OG                                              | 375'000.00   |
| Neuschwändistrasse 3, 2.5-Zimmer-Wohnung im 2. OG                                              | 495'000.00   |
| Vorderoertigen 5, 2.5-Zimmer-Wohnung mit Balkon West, 3. OG, zzgl. Garage                      | 515'000.00   |
| Neuschwändistrasse 5, 4.5-Zimmer-Wohnung Erdgeschoss mit Sitzplatz, Keller zzgl. EHP           | 705'000.00   |
| Alpenstrasse 21, 2.5-Zimmer-Wohnung Titlis Resort Nr. 513, zzgl. Möblierung und EHP            | 715'000.00   |
| Alpenstrasse 21, 2.5-Zimmer-Wohnung Titlis Resort Nr. 522, zzgl. Möblierung und EHP            | 735'000.00   |
| Neuschwändistrasse 68, 3.5-Zimmer-Wohnung mit Westbalkon im 3. OG, renoviert, inkl. Möblierung | 850'000.00   |
| Rainstrasse 35, 3.5-Zi.-Maisonette-Wohnung mit gedecktem Balkon, 2. OG/DG West, zzgl. EHP      | 895'000.00   |
| Engelbergerstrasse 45, 3.5-Zimmer-Dachwohnung mit Galerie, Südbalkon, zzgl. EHP                | 1'160'000.00 |
| Dorfstrasse 7, 4.5-Zimmer-Wohnung in der beliebten Villa Maria, 1. OG, möbliert, zzgl. EHP     | 1'205'000.00 |
| Gerschnistrasse 6, attraktive 4.5-Zimmer-Dachwohnung mit Südbalkon                             | auf Anfrage  |

## DAUERMIETE

### Wohnungen

|                                                                                                |             |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| Titliszentrum 1, 2.5-Zimmer-Wohnung im 2. OG, möbliert, 60 m <sup>2</sup> , inkl. NK und Strom | 1'990.00    |
| Am Dürrbach 2, 2.5-Zimmer-Wohnung im 2. OG, inkl. NK                                           | 1'840.00    |
| Am Dürrbach 2, 3.5-Zimmer-Maisonette-Wohnung                                                   | auf Anfrage |
| Am Dürrbach 2, 5.5-Zimmer-Maisonette-Dachwohnung, 225 m <sup>2</sup> , mit 3 Nasszellen        | auf Anfrage |

### Gewerbe

|                                                                                          |             |
|------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| Hinterdorfstrasse 4, Büroraum, nicht möbliert, WC vorhanden, 1 Aussenparkplatz, exkl. NK | 950.00      |
| Titlisstrasse 4, Gewerbefläche im Rohbau, sehr zentral                                   | auf Anfrage |

Alle Preise in Schweizer Franken.

Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen oder vermieten? Nutzen Sie unsere Erfahrung!



# könig immobilien

## Wir verwalten

Ihr Stockwerkeigentum  
Ihre Mietliegenschaften

## Wir vermitteln

Ihr Wunschobjekt  
Kauf und Verkauf

## Wir beraten

Sie in Immobilienfragen

## Zu kaufen gesucht in Engelberg im Auftrag

Bauland zentral gelegen für Bau eines Mehrfamilienhauses  
1.5 - 5 Zi-Eigentumswohnungen mit Lift, zentral gelegen

Offerten bitte an uns

König Immobilien AG

Telefon 041 637 03 33

[www.koenigimmobilien.ch](http://www.koenigimmobilien.ch)

Wasserfallstrasse 135

Postfach 220

6390 Engelberg

Chli Ebnet 1

Postfach 302

6403 Küsnacht am Rigi

**Hansruedi König**  
Immobilienbewirtschafter eidg. FA

## für ein schönes Zuhause



### Verkauf

3½-Zimmer-Wohnung, Schwandstrasse 84, grosse Terrasse, 2. OG  
inkl. Möblierung, mit separater Garagenbox, Kellerabteil

CHF 1'320'000.-

1-Zimmer-Wohnung, Engelbergerstrasse 41, Balkon, EG Ost  
inkl. Teilmöblierung, Kellerabteil, aktuell vermietet

CHF 390'000.-

3½-Zimmer-Wohnung, Neuschwändstrasse 63, mit Balkon, 4. OG  
möbliert, inkl. Einzelgaragenplatz, Kellerabteil, Estrichabteil  
Anteilscheine der Feriengenossenschaft Neuschwändi

CHF 540'000.-

Einstellplatz Nr. 8A, Vogelsangweg

CHF 45'000.-

### Vermietung

2½-Zimmer-Wohnung, Alpenstrasse 8, Balkon, 2. OG, teilmöbliert  
ab 1. Dezember 2024, inkl. NK

CHF 1'370.-

3½-Zimmer-Wohnung, Dorfstrasse 50b, Balkon, 1.0G, unmöbliert  
ab 1. November 2024, inkl. NK

CHF 2'250.-

Diese und weitere Objekte finden Sie unter [www.newhome.ch](http://www.newhome.ch)

### Auskünfte Verkauf und Vermietung

[info@sunnmatt.ch](mailto:info@sunnmatt.ch), Telefon 041 639 60 80



# FILME September `24

www.kinoengelberg.ch

05.09.2024 - 02.10.2024

|           |                                                                                     |                                                                                     |            |           |           |         |           |           |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------|-----------|---------|-----------|-----------|
| AB 05.09. |    | <b>Reinas</b>                                                                       | Montag     | -         | Freitag   | 06.09.  | 20.15 Uhr |           |
|           |                                                                                     | OV/d/ Drama<br>GA 12/10 J / EA 12 J                                                 | Dienstag   | 10.09.    | 20.15 Uhr | Samstag | 07.09.    | 18.00 Uhr |
|           |                                                                                     | CH-Premiere                                                                         | Mittwoch   | 25.09.    | 20.15 Uhr | Sonntag | 08.09.    | 18.00 Uhr |
|           |                                                                                     | Donnerstag                                                                          | 05.09.     | 18.00 Uhr |           |         |           |           |
| AB 05.09. |    | <b>The Crow</b>                                                                     | Montag     | 09.09.    | 20.15 Uhr | Samstag | 07.09.    | 20.30 Uhr |
|           |                                                                                     | D/ Action<br>GA 18/- J / EA 18 J                                                    | Dienstag   | -         |           | Sonntag | 08.09.    | 20.15 Uhr |
|           |                                                                                     | CH-Premiere                                                                         | Mittwoch   | 11.09.    | 20.15 Uhr | Freitag | 13.09.    | 20.15 Uhr |
|           |                                                                                     | Donnerstag                                                                          | 05.09.     | 20.30 Uhr | Samstag   | 21.09.  | 20.15 Uhr |           |
|           |    | <b>Ein klebriges Abenteuer: Daffy Duck und Schweinchen Dick retten den Planeten</b> | Montag     | -         | Freitag   | -       |           |           |
|           |                                                                                     | D/ Animation<br>GA 6/4 J / EA 6 J                                                   | Dienstag   | -         |           | Samstag | 07.09.    | 15.45 Uhr |
|           |                                                                                     |                                                                                     | Mittwoch   | 11.09.    | 15.45 Uhr | Sonntag | 08.09.    | 15.45 Uhr |
|           |                                                                                     |                                                                                     | Donnerstag | -         |           |         |           |           |
| AB 12.09. |    | <b>Crossing Istanbul</b>                                                            | Montag     | -         | Samstag   | 14.09.  | 18.00 Uhr |           |
|           |                                                                                     | OV/d/ Drama<br>GA 12/10 J / EA 12 J                                                 | Dienstag   | 17.09.    | 20.15 Uhr | Sonntag | 15.09.    | 20.15 Uhr |
|           |                                                                                     | CH-Premiere                                                                         | Mittwoch   | -         |           | Sonntag | 22.09.    | 18.00 Uhr |
|           |                                                                                     | Donnerstag                                                                          | 12.09.     | 18.00 Uhr |           |         |           |           |
| AB 12.09. |    | <b>Treasure</b>                                                                     | Montag     | 16.09.    | 20.15 Uhr | Samstag | 14.09.    | 20.30 Uhr |
|           |                                                                                     | D/ Komödie<br>GA 14/12 J / EA 14 J                                                  | Dienstag   | -         |           | Sonntag | 15.09.    | 18.00 Uhr |
|           |                                                                                     | CH-Premiere                                                                         | Mittwoch   | 18.09.    | 20.15 Uhr | Freitag | 20.09.    | 20.15 Uhr |
|           |                                                                                     | Donnerstag                                                                          | 12.09.     | 20.30 Uhr |           |         |           |           |
|           |    | <b>200% Wolf</b>                                                                    | Montag     | -         | Samstag   | 14.09.  | 15.45 Uhr |           |
|           |                                                                                     | D/ Animation<br>GA 6/4 J / EA 6 J                                                   | Mittwoch   | 18.09.    | 15.45 Uhr | Sonntag | 15.09.    | 15.45 Uhr |
|           |                                                                                     |                                                                                     | Mittwoch   | 25.09.    | 15.45 Uhr | Samstag | 21.09.    | 15.45 Uhr |
|           |                                                                                     |                                                                                     | Donnerstag | -         |           | Sonntag | 22.09.    | 15.45 Uhr |
| AB 19.09. |   | <b>Hit Man</b>                                                                      | Montag     | -         | Freitag   | -       |           |           |
|           |                                                                                     | D/ Action<br>GA 14/12 J / EA 14 J                                                   | Dienstag   | -         |           | Samstag | -         |           |
|           |                                                                                     |                                                                                     | Mittwoch   | -         |           | Sonntag | -         |           |
|           |                                                                                     |                                                                                     | Donnerstag | 19.09.    | 20.15 Uhr |         |           |           |
| AB 26.09. |  | <b>Die Schule der magischen Tiere 3</b>                                             | Montag     | -         | Freitag   | -       |           |           |
|           |                                                                                     | D/ Familienfilm<br>GA -/ - J / EA -/ - J                                            | Dienstag   | -         |           | Samstag | 28.09.    | 15.45 Uhr |
|           |                                                                                     | CH-Premiere                                                                         | Mittwoch   | 02.10.    | 15.45 Uhr | Sonntag | 29.09.    | 15.45 Uhr |
|           |                                                                                     | Donnerstag                                                                          | 26.09.     | 18.00 Uhr |           |         |           |           |
|           |  | <b>Emmanuelle</b>                                                                   | Montag     | -         | Freitag   | 27.09.  | 20.15 Uhr |           |
|           |                                                                                     | OV/d/ Drama<br>GA 16/14 J / EA 16 J                                                 | Dienstag   | 01.10.    | 20.15 Uhr | Samstag | 28.09.    | 20.15 Uhr |
|           |                                                                                     | CH-Premiere                                                                         | Mittwoch   | 02.10.    | 20.15 Uhr | Sonntag | 29.09.    | 18.00 Uhr |
|           |                                                                                     | Donnerstag                                                                          | 26.09.     | 20.15 Uhr |           |         |           |           |

**Reservation unter Tel. 041 637 37 37**

oder

per SMS/Whatsapp an 079 286 07 70 (Name, Anzahl Personen, Datum, Film, Startzeit)



megaschwiizer.ch



EHRliches SCHWEIZER KABARETT



Kabarett von hier

MIT HERMINE

# Es harzt als Arzt...

Dr. Marco Caimis neues Kabarett

Dinner & Kabarett: Tickets für 95.00 CHF (exkl. Getränke)

Ticketbestellungen unter: [tickets@megaschwiizer.ch](mailto:tickets@megaschwiizer.ch)

**21. September 2024, 18:00 Uhr**  
**Alpenclub, Engelberg**

Alle Spieldaten: [www.megaschwiizer.ch](http://www.megaschwiizer.ch)

